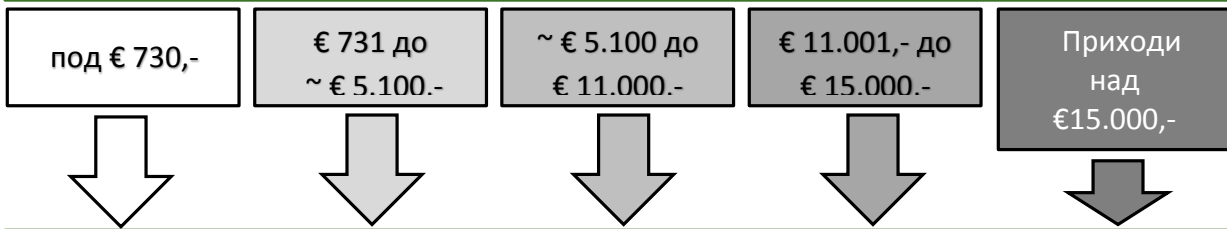
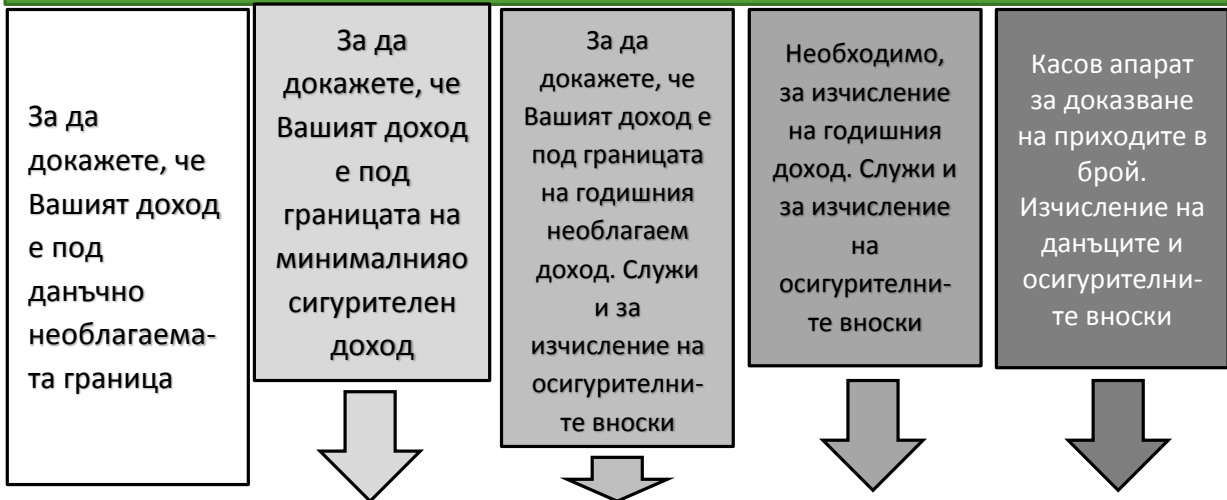


Самозаети лица в Австрия

Годишна печалба:



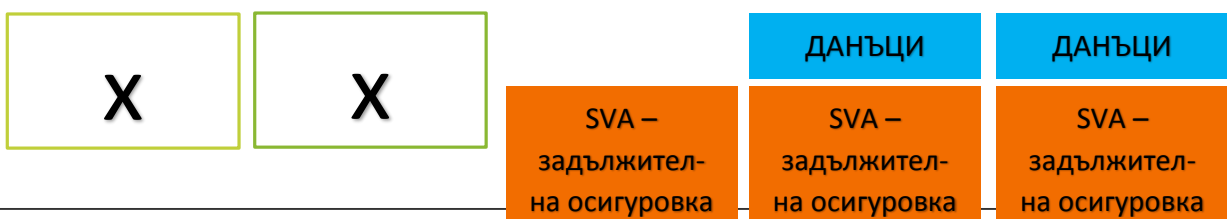
Задължение за водене на отчет на приходите и разходите:



Задължителни регистрации:



Трябва да бъде заплатено:



Erstellt von den Beratungsstellen:

Данъчно облагане в Австрия:

Съществуват 2 варианта на данъчно облагане при упражняващите легално дейност бордеи.

1) Несамостоятелно заети лица (UNSELBSTSTÄNDIGE TÄTIGKEIT)- жени и мъже заети в сферата на сексуалните услуги: регистрацията на тези лица се извършва от развиващото дейност лице (собственик/собственичка/управител/ка). Повече информация относно този вариант на данъчно облагане можете да намерите на интернет-страницата на Министерство на финансите-www.bmf.gv.at

2) Самостоятелно заети лица (SELBSTSTÄNDIGE TÄTIGKEIT) - жени и мъже в сферата на сексуалните услуги: това е темата на настоящата информационна листовка.

За да обявите стартирането на Вашата самостоятелна заетост имате един месец време да се регистрирате в отговорната данъчна служба по местоживееене (FA) като самостоятелно заето лице. За тази цел трябва да бъде попълнен формуляр **Verf 24** (онлайн или директно при данъчната служба) и да бъде подпечатан при данъчната служба.



Важно: Изискайте копие на подпечатания формуляр!

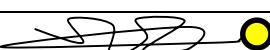
Копието трябва да бъде представено при извършване на евентуална проверка

Приходи:

От 01.01.2016 в Австрия стъпи в сила задължението за издаване на фактури. Това означава, че на всеки клиент трябва да бъде издадена фактура. Това задължение се отнася за всяко заплащане в брой. Ако не издадете фактура можете да бъдете подведени под наказателна отговорност. Касови бележки от кочан могат да бъдат закупени във всяка книжарница. Важно е оригиналът да бъде връчван на клиента. Копието което бива направено чрез индигото, съдържащо се в кочана с касови бележки, остава за Вас.

Касовата бележка/ фактура трябва да съдържа следната информация:

- Пореден номер (1, 2, 3, ...)
- Фирмено име (например: псевдоним)
- Ден на издаване на бележката/ дата
- Сума
- Наименование на услугата
- Подпис

Fortlaufende Nr.: 1 ●	Netto EUR например € 70,-
	+ %MwSt./EUR /
	Gesamt EUR ● € 70,-
EUR in Worten: /	
Von: /	
Für: <i>Jasmin</i> (псевдоним) ●	
<i>Massage, 30 Minuten</i> ●	
Ort/Datum: <i>12.02.2016, Wien</i> ●	Unterschrift:  ●

**Фактури-
те трябва
да се
пазят за
срок от 7
години!**

Разходи:

Касовите бележки и фактури да се пазят в оригинал!

Например от:

- Внесени осигуровки
- Пътни разходи, бензин, дизелово гориво, пътни винетки, ...
- Наем (работна стая)
- Разходи за закупуване на касов апарат
- Работно облекло
- Закупуване на презервативи



Отчет на приходите и разходите:

Всички годишни приходи
минус всички доказуеми годишни разходи

= годишна, подлежаща на данъчно облагане печалба

Пример:

Приходи	€ 18.000,-
Разходи	- € 6.000,-
Печалба	€ 12.000,-

Важно: признават се само отчетни бележки свързани с извършването на самостоятелна дейност-личните разходи, като наем за жилище за лично ползване и др. не могат да бъдат взети под внимание!!!

ИЛИ:

Възможност за т. нар. **Betriebsausgabenpauschale, обща разходна сума (фиксиран процент от приходите)** при подаване на годишна данъчна декларация (Einkommenssteuererklärung):

При този вариант не са необходими фактури и отчетни бележки за разходите.

Всички годишни приходи
минус 12% (обща разходна сума като фиксиран процент,
вместо представяне на отчетни бележки за разходите)
минус социални и здравни осигуровки (SVA-Beiträge)
= годишна, подлежаща на данъчно облагане печалба

Пример:

Приходи	€ 18.000,-
-12% (обща сума)	-€ 2.160,-
-Соц. и здр. осигуровки (SVA)	-€ 4.300,-
= Печалба	€ 11.540,-

Размер на данъците



€ 1,- до 11.000,- НЕ подлежи на данъчно облагане
От € 11.000,- подлежи на данъчно облагане

Пример: Годишна печалба в размер на € 12.000,- = печалбата в размер лежащ над границата на необлагаемия доход от € 11.000, в случая € 1.000,- подлежи на данъчно облагане.

Данъчно степенуване до € 90.000,- печалба/година:

EUR 0,-	до EUR 11.000,-	→	няма данък общ доход
EUR 11.000,01	до EUR 18.000,-	→	25 % данък общ доход
EUR 18.000,01	до EUR 31.000,-	→	35% данък общ доход
EUR 31.000,01	до EUR 60.000,-	→	42 % данък общ доход
EUR 60.000,01	bis EUR 90.000,-	→	48 % данък общ доход

ВАЖНО:

Колко и от кога сте задължени да се облагате данъчно, зависи от това, дали сте **ограничено** (ако сте регистрирани по-малко от 6 месеца на година в Австрия = не се облага данъчно печалба до € 2.000,- на година) **или неограничено** (ако сте регистрирани повече от 6 месеца на година в Австрия = не се облага данъчно печалба до € 11.000,- на година) **подлежите на данъчно облагане!** Вие можете да подадете молба за неограничено данъчно облагане. За повече

Касов апарат:

При доход, надвишаващ границата от **€ 15.000,-** (ако от тях повече от € 7.500,- са приети в брой) сте задължени всички услуги заплатени от клиентите в брой, да вписвате чрез електронен касов апарат. За плащане брой се считат също заплащания с дебитна или кредитна карта. Независимо от това колко оборот е направен в рамките на една година, за заплащанията в брой трябва винаги да бъде издавана фактура (виж информацията на страница 1). Трябва да бъде запазено копие на фактурата. Клиентът трябва да приеме фактурата и да я запази до напускане на помещението, в което се извършва услугата.



Разходите по осигуряване на касовия апарат са за сметка на самостоятелно заетото лице. Необходимо е от 2017г. касовият апарат да има предписана система за сигурност. Препоръчваме още преди закупуването на касовия апарат да проверите, дали той отговаря на законовите изисквания. Закупуването или адаптирането на обикновен касов апарат ще струва между € 400,- и € 1.000,-. При предаване на Вашата данъчна декларация Вие можете да получите ваучер на стойност от € 200, -, който да Ви подпомогне при закупуването/ преоборудването на касовия апарат. Също така имате възможност да инсталирате „**Онлайн касов апарат**“. Този апарат може да бъде ползван чрез компютри, планшети или смартфони. Някои доставчици също така ги предлагат (отчасти) безплатно. Предлагат се и т.нар. USB-касови апарати, които могат да оперират чрез Вашия личен компютър. Необходимите принтери могат да бъдат намерени в

различни големини и на различни цени.

Ако не изпълнявате условията за задължителното ползване на касов апарат, и не издавате фактури, то тогава Вие подлежите на наказателна отговорност.

Касов апарат при посещения по домове и хотели:

Самостоятелно заети лица, които извършват техните услуги извън определено работно място, нямат задължение да впишат тези си приходи веднага в касовия апарат. Вписването на приходите може да бъде направено и след завръщане на работното място. Важно е да се знае, че на клиента трябва да му бъде издадена фактура, чието копие Вие трябва да запазите.

Как ще бъде проверявано?

Клиентът е задължен да пази фактурата до напускане на помещението, в което се извършва услугата (бордей, студио, публичен дом...). Той може да бъде контролиран при напускане на помещението, в което се извършва услугата. Ако клиентът притежава изрядна фактура, издадена от касов апарат, може да бъде заключено, че е извършено регистрирано плащане. Ако клиентът няма фактура, може да бъде контролирано, дали има въвеждане в касов апарат или наличие на копие на фактурата.

Осигуровки:

Чрез подаване на заявление за осигуряване на лица работещи на свободна практика (Versicherungserklärung (für Freiberufler) към отговорния здравно-осигурителен институт (в случая на самозаети лица, регионалното звено на Sozialversicherungsanstalt, SVA) се декларира стартирането на самостоятелна заетост.

Данъчната служба (FA) изпраща годишното данъчно известие за данък общ доход (Einkommenssteuerbescheid) на отговорния здравно-осигурителен институт (SVA).

В този случай, ако не е подадено заявлението за осигуряване на лица работещи на свободна практика, може да се наложи доплащане на изравнителни осигуровъчни суми въз основа на дохода за предната година.



Задължителната осигуровка при компетентния здравно-осигурителен институт (SVA) покрива всички долуизброени видове осигуровки, както и фонд обезщетение за самозаети лица:

- Пенсионна осигуровка
- Здравна осигуровка
- Осигуровка при трудова злополука
- Фонд обезщетение за самозаети лица

Като база за изчисление на осигуровките се взимат предвид изчислената от отговорната данъчна служба (FA) печалба (плюс част от сумите от предварително зададените от отговорния здравно-осигурителен институт вноски).

Задължителната осигурителна вноска (**Pflichtversicherung**) влиза в сила след прехвърляне границата на минимален осигурителен доход от **€ 5.108,40 (за 2017)**, дори и да има наличие на сключена друга осигуровка в Австрия или в някоя друга държава.

При осигуровките, за разлика от изчисляването при данъците, няма необлагаем минимален доход, който дори и при минаване на границата да остава необлагаем. Това означава, че ако Вашите годишни доходи минават границата на минималния осигурителен доход, 28 % от всички Ваши годишни приходи ще бъдат заплатени под формата на осигурителна вноска. Към тази процентуална сума ще бъдат начислени

€ 9,33 (за 2017) месечно за осигуровка при трудова злополука.

Ако приходите са в размер по-нисък от осигурителната граница, то тогава е възможно сключване на доброволна осигуровка (**freiwillige Versicherung „Opting In“**). С тази осигуровка Вие ще бъдете осигурени само здравно, както и при трудова злополука.

Размерът на осигуровката възлиза на около € 40,- месечно.

Примери:

Определна от данъчната служба печалба в размер на € 7.000,-

= над осигурителната граница

= задължителна осигурителна вноска (Pflichtversicherung)

Определена от данъчната служба печалба в размер на € 3.000,-

= под осигурителната граница

= незадължителна осигурителна вноска

= възможност за доброволно осигуряване, например „Opting in“ на SVA.

Важно: При попълване на осигурителния формуляр Вие трябва да уведомите здравно-осигурителния институт, дали доходът Вие ще бъде над или под границата на минималния осигурителен доход. В случай, че дадете грешни данни, може да последват санкции и глоби!

Изчислителни опции:

Данъци:

Вие можете да изчислите Вашите предполагаеми годишни данъчни плащания на уебстраницата на Министерство на финансите или да се свържете срещу определена парична сума с данъчен счетоводител.

Осигуровки:

Вие може да се информирате по телефона относно Вашата осигуровка или да изчислите Вашите месечни осигурителни вноски на уебстраницата на отговорния здравно-осигурителен институт (SVA)

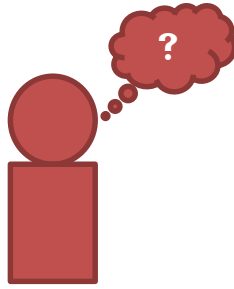
Преглед на приблизителните годишни и месечни суми за осигуровки и данъци:

Годишна печалба	Годишни данъци за заплащане	Месечни данъци за заплащане	Годишни осигуровки за заплащане	Месечни осигуровки за заплащане	Годишна сума общо	Месечна сума общо
4.000 €						
5.000 €			1.509 €	126 €	1.509 €	126 €
6.000 €			1.789 €	149 €	1.789 €	149 €
7.000 €			2.069 €	172 €	2.069 €	172 €
8.000 €			2.349 €	196 €	2.349 €	196 €
9.000 €			2.629 €	219 €	2.629 €	219 €
10.000 €			2.909 €	242 €	2.909 €	242 €
11.000 €			3.189 €	266 €	3.189 €	266 €
12.000 €	250 €	21 €	3.469 €	289 €	3.719 €	310 €
13.000 €	500 €	42 €	3.749 €	312 €	4.249 €	354 €
14.000 €	750 €	63 €	4.029 €	336 €	4.779 €	398 €
15.000 €	1.000 €	83 €	4.309 €	359 €	5.309 €	442 €
16.000 €	1.250 €	104 €	4.589 €	382 €	5.839 €	487 €
17.000 €	1.500 €	125 €	4.869 €	406 €	6.369 €	531 €
18.000 €	1.750 €	146 €	5.149 €	429 €	6.899 €	575 €
19.000 €	2.100 €	175 €	5.429 €	452 €	7.529 €	627 €
20.000 €	2.450 €	204 €	5.709 €	476 €	8.159 €	680 €

*** в тази таблица при годишната печалба не са добавени осигурителните вноски към отговорния здравно-осигурителен институт (SVA).**

Прегледа на възлизащите годишни и месечни плащания се позовава на актуалните стойности за януари 2016. Печалби над € 20.000,- годишно не са взети под внимание. Данните са взети и изчислени въз основа на база-данни от данъчната служба (табела-данък общ доход на Министерство на Финансите) и компетентния здравно-осигурителен институт (SVA) (закръглени вноски на изчислителя на вноски).

Информационната брошура не претендира за изчерпателност и точност на предоставената информация.



Bei Fragen können Sie sich an folgende Beratungseinrichtungen wenden:

Graz (Steiermark):

SXA Info - Information und Beratung für Sexarbeiterinnen und Multiplikatorinnen

Lendplatz 38

A- 8020 Graz

☎ română, magyar 0650/59 07 355

☎ slovensky, cesky 0681/10 30 58 68

☎ deutsch, englisch 0699/12 26 23 19

🌐 www.frauenservice.at

Innsbruck (Tirol):

iBUS – Innsbrucker Beratung und Unterstützung für Sexarbeiter_innen

Schöpfstraße 19

A-6020 Innsbruck

☎ 0043/660/4757345

@ ibus@aep.at

🌐 www.aep.at/beratungsstelle/ibus/

Salzburg:

PIA - Information und Beratung für Sexarbeiterinnen

Griesgasse 2/Stiege 3, 1. Stock

A-5020 Salzburg

☎ 0664/2544445

@ projekt-pia@frau-und-arbeit.at

🌐 www.frau-und-arbeit.at

Linz (Oberösterreich):

Beratungsstelle LENA

Steingasse 25/II. Stock

A-4020 Linz

☎ 0043/732/775508

@ lena@caritas-linz.at

🌐 www.lena.or.at

maiz - Autonomes Zentrum von und für Migrantinnen

Scharitzerstraße 6-8

A-4020 Linz

☎ 0732 / 77 60 70 12

@ sexwork@maiz.at

🌐 www.maiz.at

Wien:

SOPHIE Bildungsraum für Prostituierte

Oelweingasse 6-8

A-1150 Wien

☎ 0043/1/897 55 36

@ sophie@volkshilfe-wien.at

🌐 www.sophie.or.at

LEFÖ/TAMPEP Österreich

Kettenbrückengasse 15/II/4

A-1050 Wien

☎ 0043/1/581 18 81

@ tampep@lefoe.at

🌐 www.lefoe.at; www.tampep.eu